



Unjárgga gielda Nesseby kommune

Møteprotokoll

Utvalg:	Gielddastivra/Kommunestyret
Møtested:	Nesseby rådhus, kommunestyresalen
Dato:	18.05.2005
Tidspunkt:	18:00 – 19:00

Følgende medlemmer møtte:

Navn	Funksjon	Repr	Vara for
Ann-Jorid Henriksen	Leder	A	
Knut Inge Store	Medlem	A	
Magnhild Mathisen	Medlem	A	
Lene Johnsen Bergmo	Medlem	A	
Odd Arne Dikkanen	Medlem	A	
Jarle W. Andreassen	Medlem	FRP	
Sven Are Utse	Medlem	FRP	
Torgeir Olsen	Medlem	FRP	
Inger Anita Smuk	Medlem	H	
Ivar Winther	Medlem	H	
Berit Ranveig Nilssen	Medlem	SFP	
Oddvar Njuolla	Forfall	TVP	Ingen vara kunne møte
Inger Katrine Juuso	Medlem	TVP	
Jan Hansen	Varamedlem	A	Kristian Bergstø
Liv Solfrid Mathisen	Varamedlem	SFP	Wenche Ellingsen
Rolf Mathi Reisænen	Varamedlem	TVP	Thore Andreas Sundfær
Nils A. Gaup	Møtte ikke	SFP	Hadde ikke meldt forfall

Følgende fra administrasjonen møtte:

Stian Lindgård	Rådmann
Britt-Inger Olsen	Sekretær

Saksnr	Innhold
PS 05/7	Godkjenning av innkalling og sakliste
PS 05/8	Referater
PS 05/9	Kjøp av tankvogn/brannbil til brannvesenet
PS 05/10	Søknad om prosjektmidler til oppbygging av "Deaivvadanbaiki" i Karlebotn
PS 05/11	Reglement for folkevalgtes innsynsrett
PS 05/12	Budsjett for 2006 - Miliepæl 1

Odd Arne Dikkanen og Liv Solfrid Mathisen valgt til å underskrive protokollen sammen med ordfører.

Knut Store valgt til settevaraordfører da varaordføreren ikke møtte til dette møtet.

Møtet startet med orientering om følgende saker: Fra Øst-Finnmark Regionrådsmøte om Arctic Trail – Energiutbygging – Vennskapssamarbeid med Posio – Ismaskin på fiskemottaket på Kløvnes – Eierskifte på kassefabrikken – Bygging av Varanger Asvos nybygg i Varangerbotn.

PS 05/7 Godkjenning av innkalling og saksliste

Vedtak i Gielddastivra/Kommunestyret - 18.05.2005:

Innkalling og saksliste godkjent.

PS 05/8 Referater

Vedtak i Gielddastivra/Kommunestyret - 18.05.2005:

Referatsaken gjennomgått.

**RS 05/5 Reguleringsplan fra statens vegvesen for "Gornetak
rasteplass" til kommunal godkjenning.**

PS 05/9 Kjøp av tankvogn/brannbil til brannvesenet

Forslag til vedtak:

Kommunestyret vedtar å gå til innkjøp av tankbil til brannvesenet etter tilbud fra Braco AS. Kjøpesum dekkes ved låneopptak stort kr. 875.000,-

- a) Lånet avdras over 10 år med like store avdrag hver år.
- b) Låneopptaket innarbeides i årsbudsjett for 2005 i økonomiplanen for 2005 – 2008. Samtidig reduseres tidligere vedtatte låneopptak til samme formål med kr. 200.000 for år 2005 år 2006 og år 2007.

Ovdagotti mearrádus – 06.04.05

Jarle Andreassen evttohus:

Nu mo mearrádusevttohusa molssaeaktu 1 čuovvovaš lasáhusain:

Ráhkadit oppalašgoluid skáhpiid divvomis jna. Oktiibuot kr. 500 000 lihccujuvvo prošektii. Boares jaddadanbiilla vuovdit nu fárgga go ođđa biilla lea ollásit reaidaduvvon.

Nils A. Gaup evttohus:

Molssaeaktu 2.

Mearrádus:

Jarle Andreassena evttohus mearriduvvui 4 jienain jiena vuostá mii jienastuvvui Nils A. Gaup evttohussii.

Mearrádusevttohus gielddastivrii čuodjá ná:

Gielddastivra mearrida oastit tånjkabiilla buollindoaimmahakkii Liftservice AS fáaldahkii. Ruhtasubmi gokčajuvvo loanain kr. 440.000,-.

- a) Loatna maksojuvvo 10 jagi sisa, seammá stuorra oanádusaiguin juohke jagi.
- b) Loatna biddjo jahkebušehttii 2005 ja ekonomiplánii 2005 – 2008. Seammás binnuduvvo ovddežis mearriduvvon loatna kr. 200.000 seammá ulbmilii jagi 2005, 2006 ja 2007.

Ráhkadit oppalašgoluid skáhpiid divvomis jna. Oktiibuot kr. 500 000 lihccujuvvo prošektii. Boares jaddadanbiilla vuovdit nu fárgga go ođđa biilla lea ollásit reaidaduvvon.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 06.04.2005

Forslag fra Jarle Andreassen:

Som innstillingens alternativ 1 med følgende tillegg:

Det utarbeids et kostnadsorverslag for utrustning av skap m.m. Det avsettes inntil kr 500 000,- totalt til prosjektet. Gammel brannbil avhendes så snart ny bil er fullt utrustet.

Forslag fra Nils A. Gaup:

Alternativ 2.

Vedtak:

Jarle Andreassens forslag vedtatt med 4 mot 1 stemme som ble avgitt for Nils A. Gaups forslag.

Innstillingen til kommunestyret lyder som følger:

Kommunestyret vedtar å gå til innkjøp av tankbil til brannvesenet etter tilbud fra Liftservice AS. Kjøpesum dekkes ved låneoptak stort kr. 440.000,-

- a) Lånet avdras over 10 år med like store avdrag hver år.
- b) Låneoptaket innarbeides i årsbudsjett for 2005 i økonomiplanen for 2005 – 2008. Samtidig reduseres tidligere vedtatte låneoptak til samme formål med kr. 200.000 for år 2005 år 2006 og år 2007.

Det utarbeids et kostnadsorverslag for utrustning av skap m.m. Det avsettes inntil kr 500 000,- totalt til prosjektet. Gammel brannbil avhendes så snart ny bil er fullt utrustet.

Gielddastivrra mearrádus - 18.05.2005:

Odd Arne Dikkanen evttohii:

Mearrádusevttohusavstta nuppástahtit ná: "Loanasturrodát kr. 500.000,-"

Mearrádus:

Mearrádusevttohus oktan Odd Arne Dikkanena rievdadanevttohusain mearriduvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Gielddastivrra mearrida oastit táŋkabiilla buollindoaimmahakkii Liftservice AS fálaaldahkii. Ruhtasubmi gokčajuvvo loanain kr. 500.000,-.

- a) Loatna maksojuvvo 10 jagi sisa, seammá stuorra oanádusaiguin juohke jagi.
- b) Loatna biddjo jahkebušehttii 2005 ja ekonomiplánii 2005 – 2008. Seammás binnuduvvo ovddežis mearriduvvon loatna kr. 200.000 seammá ulbmilii jagi 2005, 2006 ja 2007.

Ráhkadit oppalašgoluid skáhpiid divvomis jna. Oktiibuot kr. 500 000 lihccujuvvo prošehtii. Boares jaddadanbiilla vuovdit nu fárgga go ođđa biilla lea ollásit reaidaduvvon.

Vedtak i Kommunestyret - 18.05.2005:

Forslag fra Odd Arne Dikkanen:

Teksten i innstillingen endres til følgende "Låneoptak stort kr 500.000,-"

Vedtak:

Innstillingen med Odd Arne Dikkanens endringsforslag enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Kommunestyret vedtar å gå til innkjøp av tankbil til brannvesenet etter tilbud fra Liftservice AS. Kjøpesum dekkes ved låneopptak stort kr. 500.000,-

- a) Lånet avdras over 10 år med like store avdrag hvert år.
- b) Låneopptaket innarbeides i årsbudsjett for 2005 i økonomiplanen for 2005 – 2008. Samtidig reduseres tidligere vedtatte låneopptak til samme formål med kr. 200.000 for år 2005 år 2006 og år 2007.

Det utarbeides et kostnadsorverslag for utrustning av skap m.m. Det avsettes inntil kr 500 000,- totalt til prosjektet. Gammel brannbil avhendes så snart ny bil er fullt utrustet.

PS 05/10 Søknad om prosjektmidler til oppbygging av "Deaivvadanbaiki" i Karlebotn

Forslag til vedtak:

Alternativ 1.

- a: Formannskapet i Nesseby kommune bevilger Karlebotn bygdelag et tilskudd på kr. 15.000 til prosjekt "Møteplassen".
- b: Tilskuddet utgiftsføres kto 1.21.193.490.100.000, etter formannskapets bestemmelse. Utbetaling foretas mot regnskap og dokumenterte kostnader.

Alternativ 2.:

Karlebotn bygdelag henstilles til å søke prosjektmidler gjennom kommunens kulturmidler, som lyses ut 1.gang for 2005 i uke 13.

Ovdagotti mearrádus – 06.04.2005:

Inger K. Juuso celkkii iežas bealalazžan go son lea mielde Stuorruvuona gilisearvvis. Son guđii čoahkkima áššemeannudettiin.

Ann Jorid Henriksen evttohus:

Molssaeaktu 1 čuovvovaš nupástusaiguin:

- a: Unjárgga gieldda ovdagoddi juolloda Sturruvuona gilisearvá doarjja kr. 15.000 prošektii "Deaivvadanbáiki".
- b: Doarjja golloduvvo kto 1.21.193.490.100.000 gielddastivrra mearrádusa mielde. Doarjja máksojuvvo rehketoalu ja duođastuvvon goluid vuostá.

Mearrádus:

Ann Jorid Henriksen evttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádusevttohus gielddastivrii čuođjá ná:

- a: Unjárgga gieldda ovdagoddi juolloda Sturruvuona gilisearvá doarjja kr. 15.000 prošektii "Deaivvadanbáiki".
- b: Doarjja golloduvvo kto 1.21.193.490.100.000 gielddastivrra mearrádusa mielde. Doarjja máksojuvvo rehketoalu ja duođastuvvon goluid vuostá.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 06.04.2005:

Inger K. Juuso ba om å bli erklært innhabil, da hun er med i styret i Karlebotn bygdelag, og fratrådte under behandling av saken.

Forslag fra Ann Jorid Henriksen:

Alternativ 1 med følgende endringer:

- a: Kommunestyret i Nesseby kommune bevilger Karlebotn bygdelag et tilskudd på kr. 15.000 til prosjekt "Møteplassen".
- b: Tilskuddet utgiftsføres kto 1.21.193.491.100.000, Etter kommunestyrets bestemmelse. Utbetaling foretas mot regnskap og dokumenterte kostnader.

Vedtak:

Forslaget fra Ann Jorid Henriksen enstemmig vedtatt.

Innstillingen til kommunestyret lyder som følger:

- a: Kommunestyret i Nesseby kommune bevilger Karlebotn bygdelag et tilskudd på kr. 15.000 til prosjekt "Møteplassen".
- b: Tilskuddet utgiftsføres kto 1.21.193.491.100.000, Etter kommunestyrets bestemmelse. Utbetaling foretas mot regnskap og dokumenterte kostnader.

Gjeldstivrra mearrádus – 18.05.2005:

Inger K. Juuso celkkii iežas bealalažžan go son lea Stuorruvuona gilisearvi stivralahttu. Dát váldui vuhtii ja son guđii čoahkkima ovdal áššegiedahallama.

Mearrádusevttohus buorrindohkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

- a: Unjárgga gjeldstivrra juolloda Sturruvuona gilisearvi doarjja kr. 15.000 prošehtii "Deaivvadanbáiki".
- b: Doarjja golloduvvo kto 1.21.193.490.100.000 gjeldstivrra mearrádusa mielde. Doarjja máksojuvvo rehketdoalu ja duođastuvvon goluid vuostá.

Inger K. Juuso válddii saji ovdal ášši 05/11 giedahallama.

Vedtaket i Kommunestyret - 18.05.2005:

Inger K. Juuso ba om å bli erklært innhabil da hun er styremedlem i Karlebotn Bygdelag og fikk medhold for dette, og frarådte før behandling av denne saken.

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

- a: Kommunestyret i Nesseby kommune bevilger Karlebotn bygdelag et tilskudd på kr. 15.000 til prosjekt "Møteplassen".
- b: Tilskuddet utgiftsføres kto 1.21.193.491.100.000, Etter kommunestyrets bestemmelse. Utbetaling foretas mot regnskap og dokumenterte kostnader.

Inger K. Juuso tiltrådte før behandling av sak 05/11.

PS 05/11 Regelement for folkevalgtes innsynsrett

Mearrádusevttohus:

Gjelddastivra mearrida mielddus normálanjuolggadus álbmotválljen árrasiidda geahčanlohpi galgá doaibmat njuolggadussan álbmotválljen árrasiidda Unjárgga gjelddas.

Forslag til vedtak:

Kommunestyret vedtar at vedlagt normalreglement for folkevalgtes innsynsrett, skal gjelde som reglement for folkevalgtes innsynsrett i Nesseby kommune

Ovdagotti mearrádus – 06.04.2005:

Mearrádusevttohus buorriidohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádusevttohus gjelddastivrii čuodjá ná:

Gjelddastivra mearrida mielddus normálanjuolggadus álbmotválljen árrasiidda geahčanlohpi galgá doaibmat njuolggadussan álbmotválljen árrasiidda Unjárgga gjelddas.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 06.04.2005:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Innstillingen til kommunestyret lyder som følger:

Kommunestyret vedtar at vedlagt normalreglement for folkevalgtes innsynsrett, skal gjelde som reglement for folkevalgtes innsynsrett i Nesseby kommune

Gjelddastivrra mearrádus – 18.05.2005:

Mearrádusevttohus buorriidohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Gjelddastivra mearrida mielddus normálanjuolggadus álbmotválljen árrasiidda geahčanlohpi galgá doaibmat njuolggadussan álbmotválljen árrasiidda Unjárgga gjelddas.

Njuolggadusat leat biddjon mildosin.

Vedtak i Kommunestyret - 18.05.2005:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Kommunestyret vedtar at vedlagt normalreglement for folkevalgtes innsynsrett, skal gjelde som reglement for folkevalgtes innsynsrett i Nesseby kommune

Reglementet følger vedlagt.

PS 05/12 Budsjett for 2006 - Miliepæl 1

Mearrádusevttohus/Forslag til vedtak:

1. Kommunestyret tar til etterretning framlagte dokumentasjon på ståsted for budsjettprosessen 2006.
2. Kommunestyret vil be om nærmere redegjøring om hva følgende virksomheter:
 - Omsorgstjenesten
 - Legetjenesten
 - Tekniske tjenester
 - Kultur, ikt, språk og service

Vil gjøre for å overholde gitte budsjetttrammer for 2005, og hvilke konsekvenser dette får.

Ovdagotti mearrádus – 11.05.2005:

Mearrádusevttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádusevttohus gielddastivrii čuodjá ná:

3. Gielddastivra váldá diehtun ovddiduvvon duođastusa dálá bušeahtaprošeassa 2006.
 4. Gielddastivra ávžžuha lagabut čielggadeami čuovvovaš doaimmain:
 - Fuolahánbálvalus
 - Doavttirbálvalus
 - Teknálaš bálvalusat
 - Kultur, ikt, giella ja diehtujuohkinbálvalus
- áigut dahkat doalahit 2005 bušeahtarámaid, ja ollu dasa vaikuha.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 11.05.2005:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Innstillingen til kommunestyret lyder som følger:

5. Kommunestyret tar til etterretning framlagte dokumentasjon på ståsted for budsjettprosessen 2006.
6. Kommunestyret vil be om nærmere redegjøring om hva følgende virksomheter:
 - Omsorgstjenesten
 - Legetjenesten
 - Tekniske tjenester
 - Kultur, ikt, språk og service

Vil gjøre for å overholde gitte budsjetttrammer for 2005, og hvilke konsekvenser dette får.

Gjelddastivrra mearrádus – 18.05.2005:

Ann Jorid Henriksen evttohii:

Lasáhus čuokkis 2:ii: Mearreáigi geassemánu 8.b. 2005.

Mearrádus:

Mearrádusevttohus oktan Ann Jorid Henriksena lasseevttohusain buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

7. Gjelddastivra váldá diehtun ovddiduvvon duođaštusa dálá bušehtaprošeassa 2006.
8. Gjelddastivra ávžžuha lagabut čielggadeami čuovvovaš doaimmain:
 - Fuolahánbálvalus
 - Doavttirbálvalus
 - Teknálaš bálvalusat
 - Kultur, ikt, giella ja diehtujuohkinbálvalusáigut dahkat doalahit 2005 bušehtarámaid, ja ollu dasa vaikka.

Mearreáigi geassemánu 8.b. 2005.

Vedtak i Kommunestyret - 18.05.2005:

Forslag fra Ann Jorid Henriksen:

Tillegg til punkt 2: Frist 8. juni 2005.

Vedtak:

Innstillingen med Ann Jorid Henriksens tilleggsforslag enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

9. Kommunestyret tar til etterretning framlagte dokumentasjon på stásted for budsjettprosessen 2006.
10. Kommunestyret vil be om nærmere redegjøring om hva følgende virksomheter:
 - Omsorgstjenesten
 - Legetjenesten
 - Tekniske tjenester
 - Kultur, ikt, språk og service

Vil gjøre for å overholde gitte budsjetttrammer for 2005, og hvilke konsekvenser dette får.

Frist 8. juni 2005.

Varangerbotn, 23. mai 2005

Stian Lindgård
Rådmann

Rett utskrift:

Britt-Inger Olsen
Skr.

